

N i e d e r s c h r i f t

zur 22. Sitzung des Gemeinderates Südeichsfeld am 11.05.2017

Ort: Schützenhaus der Ortschaft Heyerode (Heyeröder Hafen)
Beginn: 19:30 Uhr
Ende: 21:00 Uhr

anwesend: siehe Anwesenheitsliste

entschuldigt: Gemeinderatsmitglied Herr Uwe Metz
Gemeinderatsmitglied Herr Marcel Hohlbein
Gemeinderatsmitglied Herr Frank Oberthür
Gemeinderatsmitglied Herr Frank Sieland
Gemeinderatsmitglied Herr Martin Stützer
Ortschaftsbürgermeister Herr Veit Görsdorf
Ortschaftsbürgermeister Herr Frank Peterseim

Gäste: 4 Bürger
2 Vertreter Hainich Holz GmbH, Heyerode
Verwaltungsmitarbeiterin Frau Claudia Uthe, Protokollführung

Ablauf der Beratung:

1. Eröffnung und Begrüßung

Gemeinderatsvorsitzender:
- begrüßt die Anwesenden

2. Feststellung der ordnungsgemäßen Ladung und der Beschlussfähigkeit

Gemeinderatsvorsitzender:
- stellt Beschlussfähigkeit und Ordnungsmäßigkeit der Einladung fest
- Beschlussfähigkeit: zu Sitzungsbeginn 15 anwesende Gemeinderatsmitglieder +
Bürgermeister = 16 Stimmberechtigte

3. Beschlussfassung der Tagesordnung

- keine Änderungs- oder Ergänzungsanträge

Tagesordnung:

1. Eröffnung und Begrüßung
2. Feststellung der ordnungsgemäßen Ladung und der Beschlussfähigkeit
3. Beschlussfassung der Tagesordnung
4. Beratung und Beschlussfassung: Vergabe Sanierung „Heyeröder Hafen“
 - 4.1. Los 1 – Bodenbeschichtung
 - 4.2. Los 2 – Tischlerarbeiten
 - 4.3. Los 3 – Innenausbau (Wandschutz)
 - 4.4. Los 4 – Sockelsanierung (Wandschutz)
 - 4.5. Los 5 – Elektroarbeiten LED-Allgemeinbeleuchtung/Fluchtwegbeleuchtung
5. Beratung und Beschlussfassung: Vergabe Baumaßnahme Sportplatz Heyerode Heizung/Sanitär (Tischvorlage)
6. Anfragen aus dem Gemeinderat/Ortschaftsbürgermeister/Ortschaftsräte
7. Bürgeranfragen
8. Stand Baumaßnahmen
9. Allgemeine Informationen des Bürgermeisters
10. Verschiedenes

Abstimmungsergebnis über Tagesordnung:

Anzahl der Mitglieder des Gemeinderates:	21
davon anwesend:	16
Ja-Stimmen:	16
Nein-Stimmen:	0
Enthaltungen:	0

4. Beratung und Beschlussfassung: Vergabe Sanierung „Heyeröder Hafen“

Bürgermeister:

- lädt alle Anwesenden zu einer Vor-Ort-Besichtigung ein – zu behebbende Mängel werden vor Beschlussfassung in Augenschein genommen

Besichtigung erfolgt in der Zeit von 19:40 bis 20:15 Uhr

Mängel/ Maßnahmen:

- Verschlussicherheit Fenster Schützenhaus
- Decke Vorraum zum Saal (Regipsplatten mit Beleuchtungspaneel)
- kompletter Fußboden Halle und Thekenbereich (Epoxidharzbeschichtung)
- Sockel – Vollkernplatte mit Hinterlüftung
- malertechnische Aufarbeitung
- Trockenlegung Wand westliche Seite
- keine Ausschreibung der Elektroarbeiten – Vergabe an Hauselektriker Fa. Roland Müller (zusätzliche LED-Leuchten)
- für späteren Zeitpunkt angedacht: andere Heizmöglichkeit, Fenster Westseite zumachen oder Belüftung mit Jalousie (Ortschaftsrat Heyerode)

- Bürgermeister sagt aus, dass sich das Objekt in schlechtestem Zustand aller öffentlich vermieteten Säle befindet

4.1. Los 1 – Bodenbeschichtung

Herr Dr. Dieter Herold:

- erkundigt sich, ob die Firmen alle gleiche Ausschreibungstexte erhalten haben – Unterschiede in der Angebotsabgabe sind sehr hoch

Bürgermeister:

- geht davon aus, dass die Firmen größtenteils ihre Bücher voll haben und an einer Auftragsvergabe nicht interessiert sind

Beschluss- Nr.: 134-22/2017: Vergabe Sanierung „Heyeröder Hafen“

Los 1 - Bodenbeschichtung

Der Gemeinderat der Gemeinde Südeichsfeld beschließt, die Baumaßnahme Sanierung Heyeröder Hafen, Los 1 – Bodenbeschichtung an die Firma Bodenbeschichtung Funke GmbH, Waidstraße 57, 99974 Mühlhausen, in Höhe von 22.881,32 € brutto zu vergeben.

Abstimmungsergebnis:

Anzahl der Mitglieder des Gemeinderates:	21
davon anwesend:	16
Ja-Stimmen:	16
Nein-Stimmen:	0
Enthaltungen:	0

- Mit der erforderlichen Mehrheit ist der Antrag durch die Abstimmung des Gemeinderates angenommen.

4.2. Los 2 – Tischlerarbeiten

Beschluss- Nr.: 135-22/2017: Vergabe Sanierung „Heyeröder Hafen“

Los 2 - Tischlerarbeiten

Der Gemeinderat der Gemeinde Südeichsfeld beschließt, die Baumaßnahme Sanierung Heyeröder Hafen, Los 2 – Tischlerarbeiten an die Firma Hainich Holz GmbH, Friedhofstraße 1, 99988 Heyerode, in Höhe von 4.029,82 € brutto zu vergeben.

Abstimmungsergebnis:

Anzahl der Mitglieder des Gemeinderates:	21
davon anwesend:	16
Ja-Stimmen:	16
Nein-Stimmen:	0
Enthaltungen:	0

- Mit der erforderlichen Mehrheit ist der Antrag durch die Abstimmung des Gemeinderates angenommen.

4.3. Los 3 – Innenausbau (Wandschutz)

Beschluss- Nr.: 136-22/2017: Vergabe Sanierung „Heyeröder Hafen“

Los 3 - Innenausbau (Wandschutz)

Der Gemeinderat der Gemeinde Südeichsfeld beschließt, die Baumaßnahme Sanierung Heyeröder Hafen, Los 3 – Innenausbau (Wandschutz) an die Firma Hainich Holz GmbH, Friedhofstraße 1, 99988 Heyerode, in Höhe von 13.462,53 € brutto zu vergeben.

Abstimmungsergebnis:

Anzahl der Mitglieder des Gemeinderates:	21
davon anwesend:	16
Ja-Stimmen:	16
Nein-Stimmen:	0
Enthaltungen:	0

- Mit der erforderlichen Mehrheit ist der Antrag durch die Abstimmung des Gemeinderates angenommen.

4.4. Los 4 – Sockelsanierung (Wandschutz)

Beschluss- Nr.: 137-22/2017: Vergabe Sanierung „Heyeröder Hafen“

Los 4 - Sockelsanierung (Wandschutz)

Der Gemeinderat der Gemeinde Südeichsfeld beschließt, die Baumaßnahme Sanierung Heyeröder Hafen, Los 4 – Sockelsanierung (Wandschutz) an die Firma Leinecke Bau, H.-J. Leidenroth, Bahnhofstraße 64, 99988 Heyerode, in Höhe von 9.029,13 € brutto zu vergeben.

Abstimmungsergebnis:

Anzahl der Mitglieder des Gemeinderates:	21
davon anwesend:	16
Ja-Stimmen:	16
Nein-Stimmen:	0
Enthaltungen:	0

- Mit der erforderlichen Mehrheit ist der Antrag durch die Abstimmung des Gemeinderates angenommen.

4.5. Los 5 – Elektroarbeiten LED-Allgemeinbeleuchtung/FluchtwegbeleuchtungBeschluss- Nr.: 136-22/2017: Vergabe Sanierung „Heyeröder Hafen“Los 5 - LED-Allgemeinbeleuchtung/Fluchtwegbeleuchtung

Der Gemeinderat der Gemeinde Südeichsfeld beschließt, die Elektroarbeiten LED Allgemeinbeleuchtung/Fluchtwegbeleuchtung im Heyeröder Hafen (Windfang, Theke Toilettenanlage) an die Firma Elektro Müller MÜGRO GmbH & Co. KG, Franzstraße 9, 99988 Heyerode, in Höhe von 9.175,19 € brutto zu vergeben.

Abstimmungsergebnis:

Anzahl der Mitglieder des Gemeinderates:	21
davon anwesend:	16
Ja-Stimmen:	16
Nein-Stimmen:	0
Enthaltungen:	0

- Mit der erforderlichen Mehrheit ist der Antrag durch die Abstimmung des Gemeinderates angenommen.

5. Beratung und Beschlussfassung: Vergabe Baumaßnahme Sportplatz Heyerode Heizung/Sanitär (Tischvorlage)

Bürgermeister:

- berichtet, dass im vergangenen Jahr bereits verschiedene Maßnahmen am Objekt durchgeführt worden sind
- insgesamt sind 220 T€ veranschlagt
- aufgetretenes Problem beim Dach ist das zusätzliche Auswechseln von Balken
- stuft die Unterstützung vom Verein sowie der Hainich Holz GmbH als sehr gut ein
- weitere offene Arbeiten: Außen- und Innenputz, Estricharbeiten; Submission hat am heutigen Tag stattgefunden
- erbittet Votum des Gemeinderates, Vergabe durch den Hauptausschuss vornehmen lassen zu dürfen – ist auf Grund der Höhe möglich
- informiert über heutige Genehmigung des Haushalts durch die Kommunalaufsicht – auch Kreditaufnahme

Herr Roland Oberthür:

- möchte wissen, ob nur die 3 vorliegenden Firmen wegen Angebotsabgabe angeschrieben worden sind

Bürgermeister:

- erklärt, dass die Ausschreibung öffentlich im Thüringer Staatsanzeiger erfolgt ist
- einheimische Firmen haben die Unterlagen zusätzlich bekommen

Gemeinderatsvorsitzender:

- fasst den Vorschlag des Bürgermeisters bezüglich der Beschlussfassung im Hauptausschuss auf

Bürgermeister:

- Hauptausschuss ist zur Vergabe von Maßnahmen bis 30 T€ (Einzelfälle) berechtigt; wird unterschritten
- zeigt als Alternative die Anberaumung einer Sondersitzung des Gemeinderates auf

Die Abstimmung des Gemeinderates ergibt eine mehrheitliche Befürwortung der weiteren Vergaben durch den Hauptausschuss.

Beschluss- Nr.: 139-22/2017

Vergabe Baumaßnahme Sportplatz Heyerode (Dorferneuerung)

Los 6 – Heizungs- und Sanitärinstallation

Der Gemeinderat der Gemeinde Südeichsfeld beschließt, die Baumaßnahme Erweiterung und Sanierung des Sozialgebäudes am Sportplatz in Heyerode, Los 6 – Heizungs- und Sanitärinstallation im Rahmen der Dorferneuerung an die Firma Heiztechnik Mühlhausen GmbH, Windeberger Straße 36, 99974 Mühlhausen, in Höhe von 47.886,00 € brutto zu vergeben.

Abstimmungsergebnis:

Anzahl der Mitglieder des Gemeinderates:	21
davon anwesend:	16
Ja-Stimmen:	16
Nein-Stimmen:	0
Enthaltungen:	0

- Mit der erforderlichen Mehrheit ist der Antrag durch die Abstimmung des Gemeinderates angenommen.

6. Anfragen aus dem Gemeinderat/Ortschaftsbürgermeister/Ortschaftsräte

Herr Roland Oberthür:

- merkt wie in der letzten Sitzung an, dass auf der Homepage der Gemeinde im November und Dezember Entwürfe der Sitzungsniederschriften eingestellt sind

Anmerkung Protokollführung (s. auch Protokoll vom 27.04.2017)

- eingestellte Protokolle sind keine Entwürfe, sondern fertiggestellte Originalprotokolle
- bei Unterschriften Gemeinderatsvorsitzender und Protokollführerin fehlt lediglich „gez.“

Herr Gundolf Montag:

- erkundigt sich nach dem aktuellen Stand Katharinenstieg Wendehausen

Bürgermeister:

- berichtet, dass die Vermessung in Auftrag gegeben ist
- informiert über Bemühungen zur Abstufung der Trinkwasserschutzzone II auf III; Gespräche zwischen Planungsbüro und Unterer Naturschutzbehörde laufen
- Ausschreibung erfolgt erst nach Entscheidung; Planung verläuft parallel

Herr Ulrich Montag:

- möchte vor Ausschreibung draufschauen

Herr Roland Oberthür:

- gibt bekannt, dass rechts an der Bratwurst ein Müllsack entsorgt worden ist
- zeigt an, dass landwirtschaftlicher Weg am Wetterkreuz (Diedorf) als Abkürzung genutzt wird → KoBB
- spricht Gaiberg an – darf auf Grund der vorliegenden Mängel nicht abgenommen werden

Herr Gundolf Montag:

- fragt nach Neuigkeiten von Herrn Ludolf (Straßenbauamt) hinsichtlich der Brücke in Wendehausen

Bürgermeister:

- führt aus, dass keine neuen Erkenntnisse vorliegen

Herr Ulrich Montag:

- Brückengeländer am Wasser – Reparatur durch Bauschlosserei Schröter oder Eigenleistung
- Schlauchtrocknung FFw Wendehausen – in nächster Woche erfolgt Auftragsvergabe

Herr Karl-Heinz Wehenkel:

- wiederholt Anfrage aus vergangener Gemeinderatssitzung zum Friedhof in Faulungen

Bürgermeister:

- erklärt, dass 2 untere Grabreihen angelegt worden sind; Ortstermin hat mit Herr Bernward Müller (Ortschaftsrat Faulungen), Herr Uwe Forkel (Bauamt) und Herrn Martin Höppner (zuständiger Baggerbetrieb) stattgefunden – entsprechender Plan des Ortschaftsrates lag vor

Frau Andrea Mehler:

- erkundigt sich, ob hinsichtlich der Sauberkeit auf dem Esda-Gelände Gespräche stattgefunden haben

Bürgermeister:

- hat diesbezüglich mit Herrn Tierling gesprochen – Zusage zur Abhilfe wurde gegeben

Frau Andrea Mehler:

- gibt weiterhin bekannt, dass in Faulungen in der Burgstraße (Friedhof) bereits seit ½ Jahr eine Straßenlampe defekt ist – wird weitergeleitet

Herr Ulrich Montag:

- fragt nach, ob der neue Bauhofmitarbeiter in den Ortschaften eingewiesen ist

Bürgermeister:

- verneint dies, da momentan vorrangiger Einsatz im Vorfeld der 1200-Jahrfeier in Diedorf erfolgt
- Bauhof ist auch in Neugestaltung des Bildstockes im Wiesengrund involviert
- weitere aktuelle Maßnahme ist die Anhebung des Pflasters rund um den Saal (Südeichsfeldhalle)

Herr Ulrich Montag:

- spricht den zeitweise frei laufenden Kampfhund in Wendehausen an

Bürgermeister:

- sagt dazu aus, dass dieser am Dienstag früh in das Tierheim verbracht worden ist
- Hund ist nicht gechipt; Zwangsgeld ist angedroht

7. Bürgeranfragen

Herr Thomas Laufer, Vertreter der Kirmesgesellschaft Heyerode:

- gibt zur Kenntnis, dass der Verein auf Grund der Sanierungsarbeiten im Mai 2 Veranstaltungen abgesagt hat
- möchte wissen, ob mit weiteren Einschränkungen zu rechnen ist

Bürgermeister:

- führt aus, dass Maßnahmen bis zur Kleinen Kirmes abgeschlossen sein sollen

8. Stand Baumaßnahmen

Bürgermeister:

Kindergarten Lengenfeld unterm Stein

- Bodenplatte ist fertig gestellt
- Außenwand unter der Terrasse ist in keinem guten Zustand; rechnet mit Zusatzarbeiten

Kanonenbahnradweg:

- im Biotop zwischen Lengenfeld unterm Stein und Geismar wird Domizil der Zauneidechse vermutet
- Büro Dr. Weise führt 5 Begehungen durch (Auflage)
- bei Fund von Eiern wird Maßnahme bis August unterbrochen
- 3 Begehungen haben stattgefunden – Eidechsen wurden nicht entdeckt
- weitere Auflage: Errichtung von 5 großen Steinhäufen entlang der Strecke (Rückzugsgebiet, 800 m Länge)
- am heutigen Tag hat Bauberatung stattgefunden – bisher planmäßiger Ablauf

Herr Karl-Josef Hardegen:

- berichtet, dass bei Großtöpfer das Gelände begradigt worden ist
- Strecke bis Geismar ist heute abgefahren worden
- Bitumendecke soll bis 06.06. aufgebracht werden
- Verlauf Küllstedt – Dingelstädt gestaltet sich schwieriger – stellt aber kein Problem dar

Bürgermeister:

- legt dar, dass sich die Kosten für dieses Projekt auf 4,6 Mio. € belaufen bei 90%-iger Förderung durch die Thüringer Aufbaubank
- 400 T€ sind als Naturschutz-Ausgleichsmaßnahmen abzuleisten
- Tunnel muss beleuchtet werden – wiederum problematisch wegen der Fledermäuse

Schwimmbad Lengenfeld unterm Stein

- Schacht- und Verrohrungsarbeiten laufen
- Öffnung ist für den 01.06.2017 geplant
- Rettungsschwimmer ist für dieses Jahr abgesichert
- Stellenausschreibung erfolgt in der Mai-Ausgabe des Südeichsfeldboten

Dorfgemeinschaftshaus Faulungen/Friedhof Heyerode

- rechtsaufsichtliche Würdigungen liegen vor

Feuerwehrauto Diedorf

- 268 T€ sind in Haushalt eingestellt, davon 60 T€ Förderung durch Land, 26,9 T€ Förderung durch Kreis; Eigenmittel Gemeinde belaufen sich auf 180 T€
- benennt als weiteres fahrzeugtechnisches Problem den Robur der FFw Heyerode – Motor ist defekt, Fahrzeug kann nicht mehr eingesetzt werden
- gibt bekannt, dass FFw Struth einen Rüstwagen aussondert – ließe sich zum Schlauchwagen umbauen (Ersatz für Robur)
- 25 T€ Kosten sind zu erwarten; grundsätzliche Entscheidung wird in kommender Woche getroffen
- Herr Lutz Rösener (Fachdienstleiter Brand- und Katastrophenschutz UH-Kreis) steht dem positiv gegenüber; RW1 meistert schwieriges Gelände
- laut Firma Ostermann sind keine größeren Umbaumaßnahmen erforderlich (Beantwortung Anfrage Herr Roland Oberthür)

Brüderstraße und Friedensstraße in Heyerode

Herr Andreas Vogt:

- erfragt Neuigkeiten

Bürgermeister:

- sagt aus, dass keine Angebote oder ca. 30 % über Kostenschätzung liegend eingegangen sind
- Ausschreibung im Herbst macht seines Erachtens nach mehr Sinn; dann könne auch in Gänze ausgeschrieben werden – Umsetzung erfolgt dann im Frühjahr zu vernünftigen Preisen
- rechnet in kommender Woche mit Klarheit – dann erfolgt entsprechende Information an die Bürger

Herr Eckhardt Köthe

- äußert sich unterstützend
- erfragt den Termin des Abrisses des ehemaligen EOW-Gebäudes

Bürgermeister:

- benennt diesen mit Ende Mai

9. Allgemeine Informationen des Bürgermeisters

weitere angedachte Sitzungstermine:

- Ausschuss für Kultur, Jugend, Tourismus und Soziales: 30.05.2017, 18:00 Uhr
- Hauptausschuss: 30.05.2017, 19:30 Uhr

10. Verschiedenes

./.

gez. Steffen Oberthür
Gemeinderatsvorsitzender

gez. Claudia Uthe
Protokollführerin